



# KEMIKAALI OHUTUSKAART

See ohutuskaart koostati järgmiste nõuete põhjal: Määrus (EÜ) nr 1907/2006 ja määrus (EÜ) nr 1272/2008

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020  
Läbivaatamise number 4

**Käesolev ohutuskaart on koostatud vabatahtlikult: ei ole nõutav artikli 31 kohaselt määruse (EÜ) nr 1907/2006**

## 1. JAGU: Aine/segude ning äriühingu/ettevõtja identifitseerimine

### 1.1. Tootetähis

Toote nimetus QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Puhas aine/segude Segu

### 1.2. Aine või segude asjaomased kindlaksmääratud kasutusala ning kasutusala, mida ei soovitata

Soovituslik kasutus Liimaine.  
Kasutusala, mida ei soovitata Ei ole teada

### 1.3. Andmed ohutuskaardi tarnija kohta

#### Ettevõtte nimi

Bostik SA  
420 rue d'Estienne d'Orves  
92700 Colombes  
FRANCE  
Tel: +33 (0)1 49 00 90 00

E-posti aadress SDS.box-EU@bostik.com

### 1.4. Hädaabitelefoninumber

Tšehhi Vabariik	Toxikologické informační středisko, Na Bojišti 1, Praha Tel.: nepřetržitě +420 224 919 293 nebo +420 224 915 402 Informace pouze pro zdravotní rizika – akutní otravy lidí a zvířat
Eesti	+372 (6)211 485
Läti	+371 76 22 588
Poola	+48 61 663 88 86
Ukraina	+74956773658

## 2. JAGU: Ohtude identifitseerimine

### 2.1. Aine või segude klassifitseerimine

Määrus (EÜ) nr 1272/2008

Klassifitseerimata

### 2.2. Mürgistuselemendid

Klassifitseerimata

#### Tunnussõna

Mitte ükski

#### Ohulaused

Klassifitseerimata

#### Hoiatuslaused

P101 - Arsti poole pöördudes võtta kaasa toote pakend või etikett.  
P102 - Hoida lastele kättesaamatus kohas.  
P103 - Enne kasutamist tutvuda etiketil oleva infoga.

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020  
Läbivaatamise number 4

## 2.3. Muud ohud

Õhus hajunud peen tolmu kujutab endast piisava kontsentratsiooni ja süttimisallika olemasolu korral võimalikku tolmuplahvatuse ohtu

## **PBT & vPvB**

See segu ei sisalda ühtegi ainet, mida peetakse püsivaks, bioakumuleeruvaks või toksiliseks (PBT) See segu ei sisalda ühtegi ainet, mida peetakse väga püsivaks või väga bioakumuleeruvaks (vPvB)

## **3. JAGU: Koostis/teave koostisainete kohta**

### 3.1 Ained

Pole kohaldatav

### 3.2. Segud

## H- ja EUH-lausetega täistekst: vt 16. jagu

See toode ei sisalda väga ohtlikke kandidaataineid kontsentratsiooniga  $\geq 0,1\%$  (määrus (EÜ) nr 1907/2006 (REACH), artikkel 59)

## **4. JAGU: Esmaabimeetmed**

### 4.1. Esmaabimeetmete kirjeldus

<b>Üldine nõuanne</b>	Arsti poole pöördudes võtta kaasa toote pakend või etikett. Näidake seda ohutuskaarti arstile.
<b>Sissehingamine</b>	Viige värske õhu kätte. Kokkupuute või kokkupuutekahtluse korral: pöörduda arsti poole.
<b>Kokkupuude silmadega</b>	Loputage hoolikalt rohke veega vähemalt 15 minutit, kergitades ülemisi ja alumisi lauge. Pidage nõu arstiga.
<b>Kokkupuude nahaga</b>	Peske nahka seebi ja veega. Nahaärrituse või allergilise reaktsiooni korral pöörduge arsti poole.
<b>Allaneelamine</b>	Puhastage suud veega. MITTE kutsuda esile oksendamist. Jooge 1-2 klaasi vett. Ärge kunagi andke teatvusega inimesele midagi suu kaudu.

### 4.2. Olulisemad akuutsed ja hilisemad sümptomid ning mõju

**Sümptomid** Teave puudub.

### 4.3. Märge igasuguse vältimatu meditsiiniabi ja eriravi vajalikkuse kohta

**Märkus arstide tarbeks** Rakendage sümptomaatilist ravi.

## **5. JAGU: Tulekustutusmeetmed**

### 5.1. Tulekustutusvahendid

**Sobivad kustutusvahendid** Kasutage tulekustutusmeetodeid, mis vastavad kohalikele tingimustele ja ümbitsevale keskkonnale.

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020  
Läbivaatamise number 4

**Sobimatud kustutusvahendid** Veekahur. Ärge ajage lekkinud materjali laiali kõrgsurve veejuga.

## 5.2. Aine või seguga seotud erilised ohud

**Kemikaaliga seotud erilised ohud** Termiline lagunemine võib põhjustada mürgiste ja söövitavate gaaside/aurude vabanemise.

## 5.3. Nõuanded tuletõrjujatele

**Spetsiaalsed kaitsevahendid tuletõrjujatele** Tuletõrjujad peaksid kandma individuaalseid hingamisaparate ja täielikku tuletõrjearustust. Kasutage isikukaitsevahendeid.

## **6. JAGU: Meetmed juhusliku sattumise korral keskkonda**

### 6.1. Isikukaitsemeetmed, kaitsevahendid ja toimimine hädaolukorras

**Isikukaitsemeetmed** Tagada piisav ventilatsioon. Vältida kokkupuudet nahaga, silma või riietele sattumist.

**Muu teave** Ala ventileerida. Takistada edasist lekkimist või väljavoolamist, kui seda on võimalik ohutult teha.

**Päästetöötajatele** Kasutage 8. jaos soovitatud isikukaitsevahendeid.

### 6.2. Keskkonnakaitse meetmed

**Keskkonnakaitse meetmed** Mitte valada pinnavette või kanalisatsioonisüsteemi. Ärge laske sattuda pinnasesse/aluspinnasesse. Vt täiendava ökoloogilise teabe kohta 12. jagu.

### 6.3. Tõkestamis- ning puhastamismeetodid ja -vahendid

**Ohjeldamismeetodid** Kasutage mittepõlevat materjali, nagu vermikuliit, liiv või muld, et toode kokku koguda ja paigutada mahutisse hilisemaks kõrvaldamiseks.

**Puhastusmeetmed** Võtke üles mehaaniliselt ja pange kõrvaldamiseks sobivatesse mahutitesse.

### 6.4. Viited muudele jagudele

**Viited muudele jagudele** Täiendava teabe saamiseks vt 8. jagu. Täiendava teabe saamiseks vt 13. jagu.

## **7. JAGU: Käitlemine ja ladustamine**

### 7.1. Ohutu käitlemise tagamiseks vajalikud ettevaatusabinõud

**Teave ohutu käitlemise kohta** Tagada piisav ventilatsioon. Kasutada vajalikke isikukaitsevahendeid. Vältida kokkupuudet nahaga, silma või riietele sattumist.

**Üldised hügieeninõuded** Käidelda vastavalt tööstushügieeni ja -ohutuse headele tavadele. Toote käitlemise ajal mitte süüa, juua ega suitsetada. Pärast käitlemist peske hoolega. Võtta saastunud rõivad seljast ja pesta neid enne järgmist kasutamist.

### 7.2. Ohutu ladustamise tingimused, sealhulgas sobimatud ladustamistingimused

**Ladustamistingimused** Hoidke konteinerit tihedalt suletuna kuivas ja hästi ventileeritud kohas. Hoida eemal toiduainest, joogist ja loomasöödast.

### 7.3. Eriksutus

**Eriksutus(ed)** Liimaine.

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN

Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020

Läbivaatamise number 4

**Riski juhtimismeetmed (RMM)** Nõutav teave on sellel ohutuskaardil.

**Muu teave** Järgige tehnilist andmelehte.

## 8. JAGU: Kokkupuute ohjamine/isikukaitse

### 8.1. Kontrolliparameetrid

**Kokkupuute piirnormid** Toode ei sisalda tarnituna ohtlikke materjale, millele piirkondlikud võimuorganid on kehtestanud kokkupuute piirnormid töökeskkonnas

**Tuletatud mittetoimiv tase (DNEL)** Teave puudub

**Arvutuslik mittetoimiv sisaldus (PNEC)** Teave puudub.

### 8.2. Kokkupuute ohjamine

**Tehniline kontroll** Tagada piisav ventilatsioon, eriti kinnistes ruumides.

**isikukaitsevarustus**  
**Silmade/näo kaitse** Tihedalt liibuvad kaitseprillid.  
**Naha- ja kehakaitse** Sobiv kaitseriietus.

**Kokkupuute ohjamine keskkonnas** Teave puudub.

## 9. JAGU: Füüsikalised ja keemilised omadused

### 9.1. Teave üldiste füüsikaliste ja keemiliste omaduste kohta

<b>Füüsikaline olek</b>	Tahke
<b>Välimus</b>	Helbed
<b>Värvus</b>	Roosa
<b>Lõhn</b>	Iseloomulik
<b>Lõhnalävi</b>	Teave puudub

<b>Omadus</b>	<b>Väärtused</b>	<b>Märkused • Meetod</b>
<b>pH</b>	Pole kohaldatav .	
<b>Sulamis- / külmumispunkt</b>	Pole kohaldatav . °C	
<b>Keemispunkt / keemisivahemik</b>	. °C	
<b>Leekpunkt</b>	umbes . °C	
<b>Aurustumiskiirus</b>	Pole kohaldatav .	
<b>Süttivus (tahke, gaasiline)</b>	Andmed puuduvad	
<b>Süttivuspiir õhus</b>		
<b>Ülemised süttivus- või plahvatuspiirid</b>	Andmed puuduvad	
<b>Alumine süttivus- või plahvatuspiir</b>	Andmed puuduvad	
<b>Aururõhk</b>	Andmed puuduvad	
<b>Auru tihedus</b>	Andmed puuduvad	
<b>Suhteline tihedus</b>	Andmed puuduvad	
<b>Lahustuvus vees</b>	täielikult lahustuv	
<b>Lahustuvus(ed)</b>	Andmed puuduvad	

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN

Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020

Läbivaatamise number 4

Jaotustegur	Andmed puuduvad
Ilesüttimistemperatuur	400 °C
Lagunemistemperatuur	
Kinemaatiline viskoossus	Pole kohaldatav . mm <sup>2</sup> /s
Dünaamiline viskoossus	Pole kohaldatav .
Plahvatusohtlikkus	Andmed puuduvad
Oksüdeerivad omadused	Andmed puuduvad

## 9.2. Muu teave

Tahke aine sisaldus (%)	Teave puudub
Pehmenemispunkt	Ei ole oluline
VOC sisaldus (%)	Teave puudub
Tihedus	Teave puudub

## **10. JAGU: Püsivus ja reaktsioonivõime**

### 10.1. Reaktsioonivõime

Reaktsioonivõime	Teave puudub.
------------------	---------------

### 10.2. Keemiline stabiilsus

Stabiilsus	Normaaltingimustes stabiilne.
------------	-------------------------------

### Explosion data

Tundlikkus mehaanilise toime suhtes	Mitte ükski.
Tundlikkus staatilise elektri suhtes	Mitte ükski.

### 10.3. Ohtlike reaktsioonide võimalikkus

Ohtlike reaktsioonide võimalikkus	Tavapärase töötlemise korral puuduvad.
-----------------------------------	--

### 10.4. Tingimused, mida tuleb vältida

Tingimused, mida tuleb vältida	Ei tunne ühtegi, mille aluseks oleks esitatud informatsioon.
--------------------------------	--

### 10.5. Kokkusobimatud materjalid

Kokkusobimatud materjalid	Ei tunne ühtegi, mille aluseks oleks esitatud informatsioon.
---------------------------	--

### 10.6. Ohtlikud lagusaadused

Ohtlikud lagusaadused	Mitte ükski normaalsetes kasutustingimustes. Stabiilne soovitatud säilitamistingimuste juures.
-----------------------	--

## **11. JAGU: Teave toksilisuse kohta**

### 11.1. Teave toksikoloogiliste mõjude kohta

#### Teave võimalike kokkupuuteviiside kohta

Tooteteave	.
Sissehingamine	Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.
Kokkupuude silmadega	Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020  
Läbivaatamise number 4

**Kokkupuude nahaga** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Allaneelamine** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

## Füüsiliste, keemiliste ja toksikoloogiliste omadustega seotud sümptomid

**Sümptomid** Teave puudub.

## Toksilisuse arvilised suurused

**Akuutne toksilisus**

**Teave koostisaine kohta**

## Lühi- ja pikaajalise kokkupuutega seotud kohene, hilisem ja krooniline mõju

**Nahka söövitav/ärritav** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Raske silmakahjustus/silmade ärritus** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Hingamisteede või naha ülitundlikus** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Mutageensus sugurakkudele** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Kantserogeensus** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Reproduktiivtoksilisus** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**STOT - ühekordne kokkupuude** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**STOT - korduv kokkupuude** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

**Hingamiskahjustused** Olemasolevate andmete alusel ei vasta klassifitseerimise kriteeriumidele.

## **12. JAGU: Ökoloogiline teave**

### 12.1. Toksilisus

**Ökotoksilisus** .

### 12.2. Püsivus ja lagunduvus

**Püsivus ja lagunduvus** Teave puudub.

### 12.3. Bioakumulatsioon

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020  
Läbivaatamise number 4

**Bioakumulatsioon** Selle toote kohta puuduvad andmed.

**Teave koostisaine kohta**

## 12.4. Liikuvus pinnases

**Liikuvus pinnases** Teave puudub.

## 12.5. Püsivate, bioakumuleeruvate ja toksiliste ning väga püsivate ja väga bioakumuleeruvate omaduste hindamine

**PBT ja vPvB hindamine** .

## 12.6. Muud kahjulikud mõjud

**Muud kahjulikud mõjud** Teave puudub.

## **13. JAGU: Jäätmekäitlus**

### 13.1. Jäätmetöötlusmeetodid

**Jääkidest/kasutamata toodetest tekkinud jäätmed** Sisu/mahuti kõrvaldada vastavalt kohalikele, piirkondlikele, riiklikele ja rahvusvahelistele eeskirjadele.

**Saastunud pakend** Mitte kasutada tühja mahutit uuesti. Saastunud pakendeid tuleb käidelda nagu toodet ennast.

**Euroopa Jäätmekataloog** 07 07 99 nimistus mujal nimetamata jäätmed

**Muu teave** Jäätmekoodid peab määrama kasutaja vastavalt rakendusele, milleks toodet kasutati.

## **14. JAGU: Veonõuded**

### Maismaatransport (ADR/RID)

14.1 ÜRO number Ei ole reguleeritud  
14.2 Veose tunnusnimetus Ei ole reguleeritud  
14.3 Transpordi ohuklass(id) Ei ole reguleeritud  
14.4 Pakendirühm Ei ole reguleeritud  
14.5 Keskkonnaohud Pole kohaldatav  
14.6 Erisätted Mitte ükski

### IMDG

14.1 ÜRO number Ei ole reguleeritud  
14.2 Veose tunnusnimetus Ei ole reguleeritud  
14.3 Transpordi ohuklass(id) Ei ole reguleeritud  
14.4 Pakendirühm Ei ole reguleeritud  
14.5 Merd saastav aine Np  
14.6 Erisätted Mitte ükski  
14.7 Transportimine mahtlastina kooskõlas MARPOL 73/78 II lisaga ja IBC koodeksiga Pole kohaldatav

### Õhutransport (ICAO-TI/IATA-DGR)

14.1 ÜRO number Ei ole reguleeritud  
14.2 Veose tunnusnimetus Ei ole reguleeritud  
14.3 Transpordi ohuklass(id) Ei ole reguleeritud

# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN

Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020

Läbivaatamise number 4

14.4 Pakendirühm	Ei ole reguleeritud
14.5 Keskkonnaohud	Pole kohaldatav
14.6 Erisätted	Mitte ükski

## 15. jagu: REGULEERIVAD ÕIGUSAKTID

### 15.1. Ainete ja segude suhtes kohaldatavad ohutuse-, tervise- ja keskkonnavalased eeskirjad/õigusaktid

#### Euroopa Liit

#### Kemikaalide registreerimise, hindamise, autoriseerimise ja piiramise (REACH) määrus (EÜ) nr 1907/2006

##### **SVHC: Väga ohtlikud ained autoriseerimiseks:**

See toode ei sisalda väga ohtlikke kandidaataineid kontsentratsiooniga  $\geq 0,1\%$  (määrus (EÜ) nr 1907/2006 (REACH), artikkel 59)

#### **EU-REACH (1907/2006) - Annex XVII Kasutuspiirangud**

See toode ei sisalda piirangutega aineid (määrus (EÜ) nr 1907/2006 (REACH), XVII lisa).

#### **Aine, mis REACH XIV lisa järgi kuulub autoriseerimisele**

See toode ei sisalda autoriseerimisele kuuluvaid aineid (määrus (EÜ) nr 1907/2006 (REACH), XIV lisa)

#### **Ekspordist teatamise nõuded**

See toode sisaldab aineid, mis on reguleeritud vastavalt Euroopa Parlamendi ja Nõukogu määrusele (EÜ) nr 649/2012, mis käsitleb ohtlike kemikaalide ekspordi ja importi

#### **Osoonikihti kahandavate ainete (ODS) määrus (EÜ) 1005/2009**

Pole kohaldatav

#### **Püsivad orgaanilised saasteained**

Pole kohaldatav

### 15.2. Kemikaaliohutuse hindamine

Chemical Safety Assessments have been carried out by the Reach registrants for substances registered at  $>10$  tpa. No Chemical Safety Assessment has been carried out for this mixture

## 16. JAGU: Muu teave

### Ohutuskaardil kasutatavate lühendite ja akronüümide seletus või legend

#### **Seletuskiri**

TWA	TWA (aja-kaalu keskmine)
STEL	STEL (lühiajalise kokkupuute piirnorm)
Lagiväärtus	Ülemine piirväärtus
*	Naha tähistus
SVHC	väga ohtlik(ud) aine(d)
PBT	Püsivad, bioakumuleeruvad või toksilised (PBT) kemikaalid
vPvB	Väga püsivad ja väga bioakumuleeruvad (vPvB) kemikaalid
STOT RE	Toksilisus sihtelundi suhtes - korduv kokkupuude
STOT SE	Toksilisus sihtelundi suhtes - ühekordne kokkupuude



# KEMIKAALI OHUTUSKAART

QUELYD INDICATEUR RUSSIAN  
Asendamise kuupäev: 01-juuli-2020

Paranduse kuupäev 01-juuli-2020  
Läbivaatamise number 4

---

EWC Euroopa Jäätmekataloog

## Tähtsamad kirjanduseviited ja teabeallikad

Teave puudub

**Tootja** Toote ohutus ja regulatiivküsimused

**Paranduse kuupäev** 01-juuli-2020

## Viide muudatustele

**Parandusmärkus** Pole kohaldatav.

**Koolitusnõuanded** Teave puudub

**Lisateave** Teave puudub

**See materjali ohutuskaart on kooskõlas nõuetega, mis sätestatakse määruses (EÜ) nr 1907/2006**

## Vastutuse välistamine

Teave käesoleval ohutuskaardil on õige meie parimate teadmiste, informatsiooni ja veendumuse põhjal avaldamise kuupäeval. Toodud informatsioon on mõeldud ainult toote ohutuks käitlemiseks, kasutamiseks, töötlemiseks, säilitamiseks, transportimiseks, kõrvaldamiseks ja hävitamiseks ning ei ole käsitletav garantii või kvaliteeditunnistusena. See informatsioon kehtib vaid märgitud materjali kohta ja ei pruugi olla tõene, kui sama materjali kasutatakse koos muude materjalidega või muus protsessis, mida pole tekstis mainitud.

**Ohutuskaardi lõpp**